

Le texte en français du règlement particulier est considéré comme officiel.

Règlement particulier de l'organisation:

Le club ayant obtenu l'autorisation de la commune de Bertrix, c'est sur le circuit routier de Jéhonville (un retour) que sera organisé le W-E de l'H.M.A. (Historic Motos Ardennais)

1 - Les dates d'organisations :

Entraînements : libre le vendredi 24 août, chronos samedi et dimanche matin.

H.M.A. : 25 & 26 août (courses).

2 - Règlements :

Les règlements : 1/ technique (= voir règlement officiel de la Belgique) – www.fmb-bmb.be 2/ particulier

3 - Secrétariat :

L'adresse du secrétariat : **H.M.A.** – C/° Martiny R – BP 15 – (B) 6800 Libramont - ☎ :00 32-(0) 496/72.83.32

Au circuit V.M.R.O. : Martiny Aline – Vuidar Simone – De Cleermacker Annick.

4 - Assurances des participants :

Licence et assurance à l'épreuve pour participer.

Pour participer, il faut la licence de votre fédération nationale + l'autorisation de sortie.

Il est possible pour un coureur belge ou étranger de participer à l'épreuve avec une licence « 1 manifestation ».

L'assurance « rapatriement » est incluse pour les étrangers.

Montant de l'assurance 45,00 € (pour les Belges) et 50,00 € (pour les Etrangers)

5 - Assurances - RC :

L'organisateur a contacté une assurance couvrant la responsabilité civile des coureurs en cas d'accident survenant au cours de l'organisation et comporte les garanties en conformité avec la loi en vigueur en Belgique.

6 - Organisation :

L'entraînement de l'H.M.A. est obligatoire.

Le chronométrage (firme *Chronolux*), est prévu pour obtenir la position de départ sur la grille.

Courses les 25 & 26, ap-midi.

Les n° de course pour l'H.M.A. sont imposés par l'organisation et à charge du coureur.

Pour l'entraînement, départ obligatoire de la zone de « pré grille ». Vous disposerez d'un temps de 15 minutes par catégorie de cylindrée / entraînement. Deux catégories ou plus pourront être sur la piste au même moment, (capacité de la piste), afin d'offrir sur tout le W-E la possibilité de rouler le plus possible. Si vous ne savez participer qu'à un des deux jours proposés, c'est OK, mais sans réduction du montant d'inscription.

7 - Classes :

50cc – 200cc – 250cc – 350cc – 500cc - +500cc – Post clas. – SC (idem règl. de Belgique G1 et G2).

8 - Circuit :

Jéhonville (Bertrix), circuit routier. D'une longueur de 2.750 mètres. La surface du revêtement est en tarmac.

La capacité du circuit est de 32 motos (25 :en + 500 et PC 2T) et de 18 sides-car.

9 - Equipement :

L'équipement (voir dans le règlement officiel de la Belgique).

10 - Droit d'engagement :

« Belges et Etrangers : **avec licence et autorisation** » :

Solos = 110 € / - SC = 130 € 2^{ème} véhicule + 60 €.

Av guerre = solos et SC = gratuit. (si 2 véhicules, prix plein pour celui-ci = 110 €)

Transpondeur : prix de location demandée : 10 €. + 10 € de caution pour le support. à REGLER sur place.

11 - Parc coureur :

Dans le parc coureur il est prévu de fournir l'électricité et les douches.

L'accès au parc coureurs n'est possible qu'à partir du mercredi 22 dès 15H00, départ au plus tard le lundi 27 pour 15H00.

Interdit de faire du feu directement sur la pelouse ou le tarmac. Vous devez utiliser les bacs à ordures pour vos déchets (cendres de barbecue également). Utilisation des réservoirs pour vos huiles usagées.

Pour la sécurité : Gardez vos chiens en laisse. La circulation est interdite en mini-motos, mobylette ou scooter pour les enfants.

Coureur (pilote), vous êtes responsable de votre team et/ou supporter(s), si infraction est constatée : c'est l'exclusion de (et/ou) des organisation(s). Voir d'une poursuite éventuelle.

Le coordinateur F.M.B.: Willy VAN WOENSEL..

Le directeur de course: Marc MOUTON.

Le commissaire d'organisation: Roland MARTINY.

Particular Règlement of the organization:

The club having obtained the authorization of the commune of Bertrix, it is on the road circuit of Jéhonville (retour) que will be organized the W-E of H.M.A. (Historic Motos Inhabitant of the Ardennes)

1 - the dates of organizations:

Drives: free Friday August 24, stopwatches Saturday and Sunday morning

2 - Rules:

1/ technique (= to see official rules of Belgium) - www.fmb-bmb.be.

2/ private individual

3 - Secretariat:

The address of the secretariat: H.M.A. - C/° Martin y R - BP 15 - (B) 6800 Libramont :00 32-(0) 496/72.83.32

With circuit V.M.R.O.: Martiny Aline - Vuidar Simone - De Cleermacker Annick.

4 - Insurances of the present:

Licence and insurance with the test to take part.

To take part, one needs the licence of your national federation + the authorization of exit.

It is possible for a Belgian or foreign couor to take part in the test with a licence "manifestation". L ' insurance "repatriation" is included for the foreigners. Assembling insurance 45,00€ (for the Belgians) and 50,00€ (for the Foreigners)

5 - Insurances - RC:

The organizer contacted an insurance covering the civil liability for the runners in the event of accident occurring during the organization and comprises the garenties in conformity with the laws in force in Belgium.

6 - Organization:

The "official" drive of the H.M.A. is obligatory. Timing (Chronolux) firm, is designed to obtain the starting position on the grid. Races 25 & 26, ap-midday. The n° of race for the H.M.A. are impose d by the organization and on load of the runner. For the drive, obligatory departure of the zone of "pre grid". You will have a 15minutes time per category of cubic capacity/drive. Two categories or more could be on the track at the same time, (capacity of the track), in order to make it possible on all the W-E to roll as much as possible. If you can take part only in one the two days suggested, it is OK, but without reduction of the amount of inscription.

7 - Classes:

50cc - 200cc - 250cc - 350cc - 500cc - +500cc - Post clas. - SC (idem reg.. of Belgium G1 and G2).

8 - Circuit:

Jéhonville (Bertrix), road circut 2.750 meters length. The surface of the coating is in tarmac. The capacity of the circuit is 32 motor bikes (25:en + 500 and PC 2T) and 18 sides-because.

9 - Equipment:

The equipment (see in the official rules of Belgium).

10 - Right of engagement:

"Belgian and Foreign: with licence and authorization ": Solos = 110€ / - SC = 130€ 2nd vehicle + 60€.

AV war = solos and SC = free. (if 2 vehicles, full price for this one = 110€)

Transponder: price of hiring requested:10€. + 10€ d guarantee for the support, with REGLER on the spot.

11 - Park runner:

In the park runner it is envisaged to provide electricity and the showers. The access to the park runners is not possible that as from Wednesday 22 as of 15H00, departure at the latest Monday 27 for 15H00. Interdict to make fire directly on the lawn or the tarmac. You must use the refuse vats for your waste (ashes of barbecue also). Use of the tanks for your worn oils.

For safety: Keep your dogs leaves some.

Circulation is prohibited in mini-motor bikes, Mobylette or the scooter for the children.

Runner (pilot), you are responsible for your TEAM and/or supporter(s), if infringement is noted: it is the exclusion of (and/or) organisation(s). Voir of a possible continuation.

Règlement particulier : Timing et paiement de l'inscription

Particular Règlement: Timing and payment of the inscription

De bijzondere regeling: Timing en betaling van de inschrijving

H.M.A. : 24 - 25 - 26/08		
Controle administratif et technique	Jeu di 23/08 : administratif 18H00 ⇔ 21H00	Vend 24/08 : adm et technique ⇔⇔ 07H30
Training : libre	Vend 24/08 : 11H00 = libre (15 / cat)	
Training/Chronos : 10 ' / cat	Samedi 25/08 : 09H00	Dim 26/08 : 09H00
Courses / Races / Wedstrijden : 10 tours – (Av G + 50cc = 9 tours)	Samedi 25/08 : 12H30	Dim 26/08 : 12H30

Confirmation par courrier pour le +/- 14 août. - *Confirmation by mail for +/- August 17.* - Bevestiging per post voor +/- 17 augustus.

Paiement des engagements :

Paiement uniquement par versement au compte (chèques non acceptés).

De Belgique : 068 – 2133842 – 63

De l'étranger : compte IBAN : BE40-0682-1338-4263

De : Historic Motos Ardennais – M.C.C. ASBL – Vieille Chaussée 25/Moircy – B6800 Libramont.

Adresse Banque = DEXIA Centre Ardenne SCRL – Av de Bouillon 16 – B6800 Libramont

N°SWIFT : GK CC BE BB.

Ne pas oublier de mentionner: 1/ nom du pilote – 2/ catégorie.